



Um frommes Gedenken im Gebete bittet  
**Johann Ortner**  
Altbauer am Wölfler in Hopfgarten und  
Standstschützenhauptmann der Kompagnie  
Hopfgarten.  
Gott rief ihn zum Rapport am 19. Dezember  
1935 im 67. Jahre seines Erdenwallens,  
wohlvorbereitet durch öfteren Empfang  
der heiligen Sakramente.  
R. I. P.  
Meine Kinder, höret mich,  
Was ich im Grab als Vater sprich:  
„Betet: Herr, gib ihm die ewige Ruh!  
Mit Vaterunser und Ave dazu.  
Lebet fromm und fürchtet Gott  
Und haltet fleißig sein Gebot:  
So pflanzt ihr nach Kindespflicht  
Auf meinem Grab Vergißmeinnicht!“  
O Heiland Jesus, gib uns deinen Segen,  
befreie uns vom ewigen Tode, stehe der  
heiligen Kirche bei, gib den Wölflern den  
Frieden, erlöse die Seelen, die im Fege-  
feuer leiden. (100 Tage Ablaß)



Um ein Ave bittet die Seele  
der  
**Maria Ortner geb. Grimm**  
Wölflerbäuerin in Hopfgarten i. Def.,  
welche am Feste Maria Himmelfahrt 1925, im  
Alter von 44 Jahren, nach langem Leiden, ver-  
leben mit den hl. Sterbesakramenten, vom lieben  
Gott in ein besseres Jenseits abberufen wurde.  
Sie ruhe im Frieden!  
Dahin sind jetzt die Leidensstunden,  
Mutter! Schau, die Kron' ist dein!  
Jeder Schmerz, den du empfunden,  
Glänzt an dir als Edelstein.  
Ruh' nun aus in süßem Frieden,  
Dort im Land der Seligkeit,  
Bist' für uns, die wir hienieden  
Leben noch die kurze Zeit.  
Bilder und Druck von J. G. Mahl in Lienz.



Gedenket im Gebet  
meines lieben Gatten, unseres guten  
Vaters, Großvaters und Schwieger-  
vaters, Herrn  
**Johann Ortner**  
geb.: 30. Mai 1904  
gest.: 31. Dezember 1996  
Nach langem Wandern  
durch das Leben,  
hat Dir Gott die Ruh' gegeben.  
Er ruhe in Gottes Frieden!



**Alois Ortner** †

Christliche Erinnerung im Gebete  
für unseren lieben Bruder, Gefreiten  
**Alois Ortner**  
welcher geboren in Hopfgarten i. Defr.,  
im Alter von 20 Jahren in treuer  
Pflichterfüllung im Raume von Le-  
ningrad am 21. Jänner 1943 den  
Heldentod fand.  
Herr, gib den Kriegern die ewige Ruhe!  
Nächtlich grüßen tausend Sterne  
Auf das Schlachtfeld stumm herab,  
Wo du ruhest in der Ferne,  
Lieber Bruder, still im Grab.  
Gottes Liebe schenkt' den Frieden  
Dir, gefallen in der Schlacht,  
Ienen Frieden, den hienieden  
Welt und Zeit noch nie gebracht!  
Jesus, Maria, Josef!  
Mein Jesus, Barmherzigkeit!  
(100 Tage Ablaß.)  
Süßes Herz Jesu, sei meine Liebe!  
Drud: Mahl, Lienz

**Johann Ortner**    Maria Grimm  
\*18.01.1868 †19.12.1935    \*31.01.1881 †15.08.1925

**Johann Ortner (Komit)**  
\*30.05.1904 †31.12.1996

**Alois Ortner**  
\*29.07.1922 †21.01.1943



In lieber Erinnerung  
an  
Herrn  
**Franz Ortner**  
geb. am 16. Jänner 1916  
gest. am 15. Dezember 2005  
Zwischen grauen Steinen,  
kalten lichtlosen Stellen  
treten unerwartet Blümlein hervor,  
... denn überall leuchten Spuren  
deines Lebens, Zeichen unvergesslicher  
Augenblicke und Gefühle.  
Er ruhe in Frieden.



Christliche Erinnerung im Gebete  
für die Seele des  
**Hermann Ortner**  
Obergefreiter in einem Gebirgsjäger-Regt.  
Inhaber des E.K. II., des Fallschirmjäger-  
abzeichens, Teilnehmer des Polenfeldzuges  
und Narvik-Fallschirmjäger  
welcher in Rußland am 15. September 1941  
im Alter von 28 Jahren für Führer und  
Volk sein junges Leben opferte.  
Herr, verleihe ihm die ewige Siegespalme!  
Du hast gekämpft fürs Vaterland,  
Wie war der Abschied schwer,  
Nun ruhest du in fremden Land,  
Wir seh'n uns nimmermehr.  
Heißgeliebter, ruh' in Frieden,  
Die fremde Erde sei dir leicht,  
Wir tragen gern, was Gott beschieden,  
Auch unser Weg nach oben zeigt.  
Süßes Herz meines Jesu, gib, daß ich  
immer mehr dich lieb!  
(100 Tage Ablaß).  
Jesus, Maria, Josef!  
Bilder und Druck: Mahl, Lienz.

**Hermann Ortner** †




In christlicher Erinnerung  
an unsere Schwester, Schwägerin und  
Tante, Frau  
**Germana Ortner**  
geb. am 26. Oktober 1919  
gest. am 22. Juli 1995  
Sie ruhe in Gottes Frieden!  
Still und einfach war ihr Leben,  
treu und tätig ihre Hand,  
ruhig ihr Hinüberschweben  
in das bess're Vaterland.  
Schmerzhaft hat sie ausgelitten  
und ging der Heimat Gottes zu.  
Sie hat den besser'n Kampf bestritten,  
und schlummert nun in sanfter Ruh'.  
Mein Jesus Barmherzigkeit!  
Druck: Mahl, Lienz.

**Franz Ortner**  
\*16.01.1916 †15.12.2005

**Hermann Ortner**  
\*29.05.1913 †15.09.1941

**Germana Ortner**  
\*26.10.1919 †22.07.1995



✠

Christliche Erinnerung im Gebete  
an die Seele meiner unvergeßlichen, teuren  
Gattin, Mutter und Großmutter, Frau

**Petronilla Schneider**  
am Mentler

welche nach langem, schweren Leiden,  
versehen mit den hl. Sterbesakramenten  
am 4. Juli 1971 in ihrem 62. Lebensjahre  
selig im Herrn verschied.

**Sie ruhe im Frieden!**

Wenn man die Mutter trägt zu Grabe,  
die uns voll Liebe einst gelenkt,  
verschlingt die Erd' die letzte Habe,  
von Gottes Güte uns geschenkt.  
Schmerzlich ist für uns Dein Scheiden,  
viel zu früh uns noch Dein Tod,  
doch bist Du befreit vom Leiden,  
befreit von jeder Erdennot.

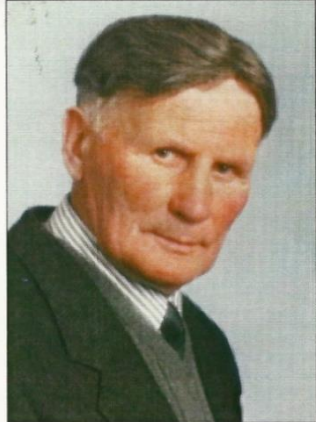
**Süßes Herz Maria, sei meine Rettung!**  
(300 Tage Ablass)

**Mein Jesus, Barmherzigkeit!**  
(100 Tage Ablass)

Petronilla Schneider

Gottes Wille ist geschehn,  
Unser Trost ist Wiedersehn.

**Petronilla Ortner, verheh. Schneider (Mentler)**  
\*25.10.1909 †04.07.1971



✠

Gedenket im Gebet

Herrn

**Alfons Ortner**  
vlg. Loser

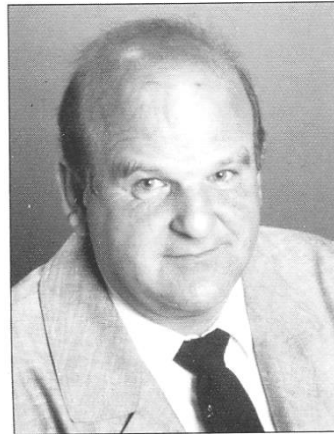
geb. am 31. Oktober 1918  
gest. am 10. Mai 2004

—

Er ruhe in Gottes Frieden.

Auferstehung ist unser Glaube,  
Wiedersehen unsere Hoffnung,  
Gedenken unsere Liebe.

**Alfons Ortner (Loser)**  
\*31.10.1918 †10.05.2004



✠

**Gedenket im Gebete**  
meines lieben Gatten, Sohnes,  
unseres Bruders, Schwagers,  
Onkels und Paten, Herrn

**Alois Feldner**  
Speditionsangestellter

geb. am 23. Dezember 1939  
gest. am 27. Jänner 1995

Lasset uns bei Gottes Walten  
stille unsere Hände falten,  
tapfer seine Wege geh'n,  
wenn wir sie auch nicht versteh'n.


**Mein Jesus Barmherzigkeit!**

Er ist nicht von,  
sondern vor uns gegangen.

Herr, schenke ihm  
die ewige Ruhe!

mahldruck lienz

**Alois Feldner**  
\*23.12.1939 †27.01.1995



✠

Dem Herzen Jesu  
empfehlen wir die Seele unseres lieben  
und unvergeßlichen Gatten und Vaters,  
Herrn

**Valentin Feldner**  
Bauer zu Wölfler, Hopfgarten, Osttirol

welcher im Alter von 66 Jahren, am  
25. Dezember 1960, nach längerem, mit  
großer Geduld ertragenem Leiden, erge-  
ben in Gottes heiligen Willen, versehen  
mit den heiligen Sterbesakramenten,  
nach einem arbeitsreichem Leben, selig  
im Herrn verschied.

**Herr, gib ihm die ewige Ruhe!**

O Kinder, Gattin kommet her  
Zu meinem stillen Grabe,  
Denket, wie ich euch als Vater stets  
So sehr geliebet habe.  
Lebt immer fromm und betet oft  
Für mich in Herzensstille.  
Dies ist, was Gott von euch verlangt,  
Dies ist mein letzter Wille.

**Mein Jesus, Barmherzigkeit!**  
(100 Tage Ablass)

**Süßes Herz Maria, sei meine Rettung!**  
(300 Tage Ablass)

Druck: Mahl, Lienz

Valentin Feldner †

**Valentin Feldner (Ploner)**  
\*22.02.1894 †25.12.1960



✠

Gedenket im Gebete  
an unsere liebe Mutter, Schwiegermutter  
und Oma, Frau

**Josefa Feldner**  
Wölflermame in Hopfgarten i. D.  
geb. Bläßnig

geb. am 6. Feber 1909  
gest. am 14. November 1997

Sie ruhe in Frieden!

Ein Leben der Arbeit, ein Leben der Pflicht  
ging stillen Schrittes zu Ende.  
Verstummt ist das mahnende Mutterwort,  
erkaltet die rastlosen Hände.  
Doch über dem Grab blüht die Hoffnung auf,  
daß einst sich das Leben erneuere  
und Eltern und Kinder sich wiederseh'n  
im Lande der ewigen Treue.

Herr, Dir in die Hände  
sei Anfang und Ende,  
sei alles gelegt.

(Mörrike)

**Josefa Bläßnig (Unterauen)**  
\*06.02.1909 †14.11.1997